

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 141 (2015)
Heft: 12-1

Artikel: Unterm Baum : wundersame Verwandlung einer Familie ; Zum Mitsingen
Autor: Gerlach, Renate / Hoerning, Hanskarl
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-952201>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Wundersame Verwandlung einer Familie

In diesem Jahr war das Handy-Verbot an unserem Weihnachtsfest aufgehoben. Punkt. Natürlich hätte man vor dem Punkt noch schreiben können: Not-situation! Die jahrelange Gastgeberin wollte nämlich für immer aufgeben.

Und nun sitzen alle friedlich am Weihnachtstisch. Fangen wir bei der Kleinsten an. Sie hat ein neues Spiel auf ihrem Game-Boy. Das kleine Mädchen, das immer nur herumgetobt und genervt hat, sitzt dieses Mal ganz seelenruhig da und ist vertieft in ihr Spiel.

Die zehnjährigen Zwillinge sind mit den für sie üblichen Konversationen mit ihren Freunden beschäftigt:

«Was machst du gerade?»

«Dessert!»

«Cool!»

Sie hatten sich an früheren Weihnachtsfeiern immer gelangweilt und nicht die geringste Mühe gemacht, das zu verbergen.

Der gerade pubertierende Enkel deckt sein Display ab, sobald jemand in seine Nähe kommt. Warum wohl? Er redet nur, wenn man ihn fragt, aber das war auch letztes Jahr so.

Grossmama sieht auf ihrem neuen iPad die Fotos ihrer Enkelkinder an, die im Ausland leben. Sie tut das immer wieder mit der gleichen Freude und hat tatsächlich darum noch keinen Todesfall, keinen Unfall und keine Operation aus dem Bekanntenkreis farbig geschildert und damit so manche Peinlichkeit vermieden.

Onkel Albert haut auf seinem alten Handy herum. Er weigert sich, eines von den Dingern zu kaufen, die man immer streicheln muss. Denn zum Streicheln gibt es schönerre Objekte, findet er. Er schreibt Weihnachtsgrüsse an seine Freunde, viele sind es nicht mehr. Und er hat noch kein einziges Mal über die Politiker geschimpft, nicht über die rechten, die linken, und nicht einmal über jene in der Mitte.

Zum Mitsingen

Alle Jahre wieder kommt zu Christie's g'schwind Händler treu und bieder, wenn Auktionen sind.

Bieter zahlt Millionen für ein Warhol-Bild. Ausverkauf soll lohnen, Kunst verscherbeln gilt.

Haushaltlöcher stopfen – oberstes Gebot! Gehn auch Malz und Hopfen flöten in der Not.

Dank den Auktionären, wär'n die nicht – was dann? Lasst sie nur gewähren, Christie's vorne an!

HANSKARL HOERNING

Schwiegersohn Thomas arbeitet. Par-don, aber es ist wirklich so. Er sitzt am Tisch und liest die E-Mails, die am Nach-mittag noch eingetroffen sind. Er geniesst die Ausserkraftsetzung des Handyverbots am meisten und ist deshalb auch unge-wohnt pünktlich zu unserer Weihnachtsfeier erschienen.

Ja, es ist eine göttliche Ruhe. Oder über-treiben wir nicht gleich – eine friedliche Weihnachtsstimmung. Man hört sogar die Glocken der fernen Kirche neben dem Döckeln von Onkel Alberts altem Handy. Bis er plötzlich schreit:

«Wieso schreibst du mir ein SMS?»

Die Frage ist an seinen Grossneffen ge richtet, der an der anderen Tischseite sitzt.

«Na, um dir schöne Weihnachten zu wünschen.»

«Das kannst du mir doch auch sagen, dafür musst du nicht eine SMS durch die halbe Welt schicken.»

«Ich hab dich auf meinem Verteiler. Das geht automatisch.»

«Also kommen die Wünsche gar nicht von dir? Sie kommen von deinem Verteiler. Und deine Ostergrüsse kamen auch nur vom Verteiler, und ich habe mich so gefreut, dass du an mich gedacht hast.»

«Natürlich habe ich an dich gedacht, sonst wärst du ja auch nicht auf meinem Verteiler. Und wenn du willst, kann ich dir einen auf deinem Handy einrichten. Du musst die Texte dann auch nur einmal schreiben.»

«Nichts da! Wenn ich ein SMS an Hans schreibe, dann denke ich nur an Hans. Und wenn ich die nächste an Paul schreibe, dann denke ich an Paul.»

Onkel Albert hört nicht mehr gut, deshalb spricht er immer laut, und nun ist er noch lauter geworden.

«Zeit für das Dessert!», ruft da unsere Gastgeberin fröhlich.

Sie ist sich anderes ge wohnt von den früheren Weihnachtsfeiern.

RENATE GERLACH



LOTHAR OTTO



BETTINA BEXTÉ



OLIVER OTTITSCH



MIRIAM WÜRSTER